



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1994/20/Add.46
2 December 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КРАТКОЕ СООБЩЕНИЕ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О ВОПРОСАХ, КОТОРЫЕ
НАХОДЯТСЯ НА РАССМОТРЕНИИ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, И О СТАДИИ,
ДОСТИГНУТОЙ В РАССМОТРЕНИИ ЭТИХ ВОПРОСОВ

Добавление

В соответствии с правилом 11 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь представляет следующее краткое сообщение.

Перечень пунктов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности, содержится в документах S/1994/20 от 20 января 1994 года, S/1994/20/Add.3 от 3 февраля 1994 года, S/1994/20/Add.12 от 8 апреля 1994 года, S/1994/20/Add.14 от 21 апреля 1994 года, S/1994/20/Add.21 от 10 июня 1994 года, S/1994/20/Add.33 от 31 августа 1994 года, S/1994/20/Add.43 от 11 ноября 1994 года, S/1994/20/Add.44 от 22 ноября 1994 года и S/1994/20/Add.45 от 29 ноября 1994 года.

В течение недели, закончившейся 26 ноября 1994 года, Совет Безопасности принял решения по следующим пунктам:

Положение в Мозамбике (см. S/23370/Add.41, S/23370/Add.43, S/23370/Add.50, S/25070/Add.15, S/25070/Add.27, S/25070/Add.37, S/25070/Add.43, S/25070/Add.44, S/1994/20/Add.7, S/1994/20/Add.17, S/1994/20/Add.28, S/1994/20/Add.35, S/1994/20/Add.41 и S/1994/20/Add.45)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 3464-м заседании 21 ноября 1994 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций.

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Мозамбика, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

Председатель привлек внимание к тексту проекта резолюции (S/1994/1323), который был подготовлен в ходе ранее состоявшихся консультаций Совета.

Совет Безопасности приступил к голосованию по проекту резолюции S/1994/1323 и принял его единогласно в качестве резолюции 960 (1994) (полный текст см. в документе S/RES/960 (1994); будет опубликован в Официальных отчетах Совета Безопасности, сорок девятый год, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1994 год).

Центральная Америка: усилия по установлению мира (см. S/20370/Add.29, S/20370/Add.44, S/21100/Add.12, S/21100/Add.15, S/21100/Add.17, S/21100/Add.20, S/21100/Add.22, S/21100/Add.44, S/22110/Add.18, S/22110/Add.20, S/22110/Add.39, S/22110/Add.44, S/23370/Add.2, S/23370/Add.43, S/23370/Add.48, S/25070/Add.6, S/25070/Add.11, S/25070/Add.21, S/25070/Add.23, S/25070/Add.44, S/25070/Add.48, S/1994/20/Add.13, S/1994/20/Add.20 и S/1994/20/Add.36)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 3465-м заседании 23 ноября 1994 года в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Сальвадоре (S/1994/1212 и Add.1).

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Сальвадора, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

Председатель привлек внимание к тексту проекта резолюции (S/1994/1332), который был представлен Венесуэлой, Испанией, Колумбией, Мексикой и Соединенными Штатами Америки.

Совет Безопасности приступил к голосованию по проекту резолюции S/1994/1332 и принял ее единогласно в качестве резолюции 961 (1994) (полный текст см. в документе S/RES/961 (1994); будет опубликован в Официальных отчетах Совета Безопасности, сорок девятый год, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1994 год).

Ситуация в Республике Боснии и Герцеговине (см. S/23370/Add.36, S/23370/Add.40, S/23370/Add.43, S/23370/Add.45, S/25070/Add.1, S/25070/Add.4, S/25070/Add.7, S/25070/Add.8, S/25070/Add.9, S/25070/Add.11, S/25070/Add.12, S/25070/Add.13, S/25070/Add.15, S/25070/Add.16, S/25070/Add.18, S/25070/Add.19, S/25070/Add.22, S/25070/Add.23, S/25070/Add.24 и Corr.1, S/25070/Add.26, S/25070/Add.29, S/25070/Add.34, S/25070/Add.37, S/25070/Add.45, S/1994/20, S/1994/20/Add.4, S/1994/20/Add.6, S/1994/20/Add.8, S/1994/20/Add.10, S/1994/20/Add.13, S/1994/20/Add.14, S/1994/20/Add.15, S/1994/20/Add.16, S/1994/20/Add.17, S/1994/20/Add.20, S/1994/20/Add.21, S/1994/20/Add.23, S/1994/20/Add.25, S/1994/20/Add.34, S/1994/20/Add.37, S/1994/20/Add.38; S/1994/20/Add.44 и S/1994/20/Add.45; см. также S/22110/Add.38, S/22110/Add.47, S/22110/Add.50, S/23370/Add.1, S/23370/Add.5, S/23370/Add.7, S/23370/Add.14, S/23370/Add.16, S/23370/Add.19, S/23370/Add.21, S/23370/Add.23, S/23370/Add.24, S/23370/Add.26, S/23370/Add.28, S/23370/Add.29, S/23370/Add.31, S/23370/Add.32, S/23370/Add.35, S/23370/Add.37, S/23370/Add.40, S/23370/Add.46, S/23370/Add.49, S/23370/Add.50, S/25070/Add.4, S/25070/Add.8, S/25070/Add.13, S/25070/Add.17*, S/25070/Add.21, S/25070/Add.24 и Corr.1, S/25070/Add.26, S/25070/Add.28, S/25070/Add.30, S/25070/Add.32, S/25070/Add.33, S/25070/Add.37, S/25070/Add.39, S/25070/Add.40, S/25070/Add.41, S/25070/Add.42, S/1994/20/Add.12, S/1994/20/Add.26, S/1994/20/Add.31 и S/1994/20/Add.45).

В письме от 25 ноября 1994 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/1993/1342) Постоянный представитель Боснии и Герцеговины по указанию Президента Республики Боснии и Герцеговины просил провести чрезвычайное заседание Совета Безопасности "ввиду продолжающихся нападений на безопасный район Бихача и его сохраняющейся оккупации, ведущей роли так

называемых хорватских сербских сил в совершении нарушений границы и статуса безопасного района, вызова мирному плану Контактной группы и отказа так называемых боснийских/хорватских сербских сил от прекращения огня".

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 3466-м заседании 26 ноября 1994 года в ответ на вышеуказанную просьбу.

Председатель с согласия Совета пригласил представителей Боснии и Герцеговины и Хорватии, по их просьбе, участвовать в обсуждении без права голоса.

Председатель заявил, что после консультаций Совета он был уполномочен сделать заявление от имени Совета, и зачитал текст этого заявления (полный текст см. в документе S/PRST/1994/71; будет опубликован в Официальных отчетах Совета Безопасности, сорок девятый год, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1994 год).
